



Tamponade 2000®

50 g/100 g Gaze · Iodoform

Lesen Sie die gesamte Packungsbeilage sorgfältig durch, bevor dieses Arzneimittel bei Ihnen angewendet wird, denn sie enthält wichtige Informationen für Sie.

- Heben Sie die Packungsbeilage auf. Vielleicht möchten Sie diese später nochmals lesen.
- Fragen Sie Ihren Zahnarzt oder Apotheker, wenn Sie weitere Informationen oder einen Rat benötigen.
- Wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, wenden Sie sich an Ihren Zahnarzt oder Apotheker. Dies gilt auch für Nebenwirkungen, die nicht in dieser Packungsbeilage angegeben sind. Siehe Abschnitt 4.
- Wenn Sie sich nicht besser oder gar schlechter fühlen, wenden Sie sich an Ihren Zahnarzt.

Was in dieser Packungsbeilage steht

1. Was ist Tamponade 2000 und wofür wird es angewendet?
2. Was sollten Sie vor der Anwendung von Tamponade 2000 beachten?
3. Wie ist Tamponade 2000 anzuwenden?
4. Welche Nebenwirkungen sind möglich?
5. Wie ist Tamponade 2000 aufzubewahren?
6. Inhalt der Packung und weitere Informationen

1. Was ist Tamponade 2000 und wofür wird es angewendet?

Tamponade 2000 ist ein desinfizierendes Arzneimittel zur Anwendung in der Mundhöhle. Es besteht aus Baumwolle, Glycerol und einem Iod-freisetzenden Wirkstoff (Iodoform).

Tamponade 2000 wird zur Blutstillung und zur Desinfektion von infizierten Wunden nach dem Ziehen eines Zahns (Zahnextraktion) verwendet.

2. Was sollten Sie vor der Anwendung von Tamponade 2000 beachten?

Tamponade 2000 darf nicht angewendet werden,

- wenn Sie allergisch gegen Iodoform, Iod oder einen der in Abschnitt 6. genannten sonstigen Bestandteile dieses Arzneimittels sind;
- während der Schwangerschaft und Stillzeit.

Warnhinweise und Vorsichtsmaßnahmen

Bitte sprechen Sie mit Ihrem Zahnarzt oder Apotheker, bevor Tamponade 2000 bei Ihnen angewendet wird.

Wenn Sie unter einer Funktionsstörung der Schilddrüse leiden, sollte Tamponade 2000 bei Ihnen nur mit besonderer Vorsicht angewendet werden.

Kinder und Jugendliche

Die Sicherheit von Tamponade 2000 bei Kindern und Jugendlichen ist bisher noch nicht erwiesen. Tamponade 2000 sollte daher bei Kindern und Jugendlichen nur mit besonderer Vorsicht angewendet werden.

Anwendung von Tamponade 2000 zusammen mit anderen Arzneimitteln

Informieren Sie Ihren Zahnarzt oder Apotheker, wenn Sie andere Arzneimittel anwenden, kürzlich andere Arzneimittel angewendet haben oder beabsichtigen, andere Arzneimittel anzuwenden.

Es sind keine Wechselwirkungen zwischen Tamponade 2000 und anderen Arzneimitteln bekannt.

Schwangerschaft und Stillzeit

Wenn Sie schwanger sind oder stillen, oder wenn Sie vermuten, schwanger zu sein oder beabsichtigen, schwanger zu werden, fragen Sie vor der Anwendung dieses Arzneimittels Ihren Zahnarzt oder Apotheker um Rat.

Tamponade 2000 darf während der Schwangerschaft und Stillzeit nicht angewendet werden.

Verkehrstüchtigkeit und Fähigkeit zum Bedienen von Maschinen

Tamponade 2000 hat keinen Einfluss auf die Verkehrstüchtigkeit und die Fähigkeit zum Bedienen von Maschinen.

3. Wie ist Tamponade 2000 anzuwenden?

Die Anwendung erfolgt ausschließlich durch Ihren Zahnarzt.

Die Länge des Streifens Tamponade 2000 wird von Ihrem Zahnarzt so gewählt, dass die Extraktionswunde vollständig ausgefüllt wird.

Beim Wechsel des Gazestreifens und am Ende der Behandlung wird Ihr Zahnarzt eine vollständige Entfernung der Einlage sicherstellen.

Tamponade 2000 sollte nicht über längere Zeiträume und in hohen Dosierungen angewendet werden. Die Dauer der Anwendung bestimmt Ihr Zahnarzt.

Wenn eine größere Menge von Tamponade 2000 angewendet wurde, als empfohlen

Fälle einer Überdosierung wurden bisher nur nach großflächiger Anwendung hoher Dosen bekannt. Es können dann Beschwerden, wie Benommenheit oder Verwirrungszustände (zentralnervöse Symptome), auftreten.

Wenn Sie weitere Fragen zur Anwendung dieses Arzneimittels haben, wenden Sie sich an Ihren Zahnarzt oder Apotheker.

4. Welche Nebenwirkungen sind möglich?

Wie alle Arzneimittel kann auch dieses Arzneimittel Nebenwirkungen haben, die aber nicht bei jedem auftreten müssen.

Nicht bekannt (Häufigkeit auf Grundlage der verfügbaren Daten nicht abschätzbar)

Überempfindlichkeitsreaktionen (z. B. kontaktallergische Reaktionen), leichte Geschmacksstörungen.

Andere mögliche Nebenwirkungen

Bei Anwendung hoher Dosen über längere Zeiträume kann eine Beeinflussung der Schilddrüsenfunktion nicht ausgeschlossen werden.

Meldung von Nebenwirkungen

Wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, wenden Sie sich an Ihren Zahnarzt oder Apotheker. Dies gilt auch für Nebenwirkungen, die nicht in dieser Packungsbeilage angegeben sind. Sie können Nebenwirkungen auch direkt dem Bundesinstitut für Arzneimittel und Medizinprodukte, Abt. Pharmakovigilanz, Kurt-Georg-Kiesinger-Allee 3, D-53175 Bonn, Website: www.bfarm.de anzeigen. Indem Sie Nebenwirkungen melden, können Sie dazu beitragen, dass mehr Informationen über die Sicherheit dieses Arzneimittels zur Verfügung gestellt werden.

5. Wie ist Tamponade 2000 aufzubewahren?

Bewahren Sie dieses Arzneimittel für Kinder unzugänglich auf.

Sie dürfen dieses Arzneimittel nach dem auf dem Umkarton nach „Verwendbar bis“ angegebenen Verfalldatum nicht mehr verwenden. Das Verfalldatum bezieht sich auf den letzten Tag des angegebenen Monats.

Nach Anbruch 6 Monate haltbar.

6. Inhalt der Packung und weitere Informationen

Was Tamponade 2000 enthält

- Der Wirkstoff ist: Iodoform. 100 g Gaze enthalten 50 g Iodoform.
- Die sonstigen Bestandteile sind: Baumwolle, Glycerol.

Wie Tamponade 2000 aussieht und Inhalt der Packung

Tamponade 2000 ist eine gelbe, Iodoform-haltige Gaze verpackt in aluminiumkaschiertem Papier.

Tamponade 2000 ist in Packungen mit 1 cm x 5 m und 2 cm x 5 m erhältlich.

Es werden möglicherweise nicht alle Packungsgrößen in den Verkehr gebracht.

Pharmazeutischer Unternehmer und Hersteller: SPEIKO® - Dr. Speier GmbH · Walther-Rathenau-Straße 59
33602 Bielefeld · Tel.: +49 521 77 01 07-0 · Fax: +49 521 77 01 07-22 · E-Mail: info@speiko.de

Diese Packungsbeilage wurde zuletzt überarbeitet im Februar 2018.

Printed in Germany · Imprimé en Allemagne



Tamponade 2000®
50 g/100 g gauze · Iodoform

Read all of this leaflet carefully before this medicine is administered to you because it contains important information for you.

- Keep this leaflet. You may need to read it again.
- Ask your dentist or pharmacist if you need more information or advice.
- If you get any side effects, talk to your dentist or pharmacist. This includes any allergic reactions, such as skin rash, itching, or swelling.
- You must talk to a dentist if you do not feel better or if you feel worse.

What is in this leaflet

1. What Tamponade 2000 is and what it is used for
2. What you need to know before Tamponade 2000 is administered to you
3. How to use Tamponade 2000
4. Possible side effects
5. How to store Tamponade 2000
6. Contents of the pack and other information

1. What Tamponade 2000 is and what it is used for
Tamponade 2000 is a yellow, iodoform-containing gauze packed in aluminium-clad paper. It is used for the treatment of infected wounds after the removal of a tooth (tooth extraction).

2. What you need to know before Tamponade 2000 is administered to you

- Do not use Tamponade 2000:**
 - If you are allergic to iodoform, iodine or any of the other ingredients of this medicine (listed in section 6).
 - During pregnancy and breast-feeding.
- Warnings and precautions**
 - Tell your dentist or pharmacist before Tamponade 2000 is administered to you.

If you suffer from a functional disorder of the thyroid gland, Tamponade 2000 should be administered to you with particular caution.

Children and adolescents

The safety of Tamponade 2000 in children and adolescents has not yet been established. Tamponade 2000 should therefore be used with caution in children and adolescents.

Other medicines and Tamponade 2000

Tell your dentist or pharmacist if you are using, have recently used or might use any other medicines.

No interactions between Tamponade 2000 and other medicines are known.

Pregnancy and breast-feeding

If you are pregnant or breast-feeding, think you may be pregnant or are planning to have a baby, ask your dentist or pharmacist for advice before using this medicine.

Tamponade 2000 must not be used during pregnancy and breast-feeding.

Driving and using machines

Tamponade 2000 has no known effects on the ability to drive and use machines.

3. How to use Tamponade 2000

This medicine is exclusively administered by your dentist.
The strip-length of Tamponade 2000 is chosen by your dentist to entirely fill the extraction wound.
When changing the gauze strip and at the end of treatment, your dentist will ensure the complete removal of the insert.
Tamponade 2000 should not be used for a prolonged period of time and in high doses. The duration of administration is determined by your dentist.

Marketing Authorisation Holder and Manufacturer: SPEIKO® · Dr. Speier GmbH · Walther-Rathenau-Straße 59
33602 Bielefeld · Germany · Tel.: +49 521 7701 07-0 · Fax: +49 521 7701 07-22 · E-mail: info@speiko.de

This leaflet was last revised in February 2018.

Printed in Germany · Imprimé en Allemagne



Tamponade 2000®
50 g/100 g Gaze · Iodoforme

Veuillez lire attentivement cette notice avant que ce médicament soit utilisé chez vous car elle contient des informations importantes pour vous.

- Gardez cette notice. Vous pourriez avoir besoin de la relire.
- Adressez-vous à votre dentiste ou pharmacien pour tout conseil ou renseignement.
- Si vous ressentez l'un des effets indésirables, parlez-en à votre dentiste ou votre pharmacien. Ceci s'applique aussi à tout effet indésirable qui ne serait pas mentionné dans cette notice. Voir rubrique 4.
- Vous devez vous adresser à votre dentiste si vous ne ressentez aucune amélioration ou si vous vous sentez moins bien.

Que contient cette notice ?

1. Qu'est-ce que Tamponade 2000 et dans quel cas est-elle utilisée
2. Comment utiliser Tamponade 2000
3. Comment utiliser Tamponade 2000
4. Quels sont les effets indésirables éventuels
5. Comment conserver Tamponade 2000
6. Contenu de l'emballage et autres informations

1. Qu'est-ce que Tamponade 2000 et dans quel cas est-elle utilisée
Tamponade 2000 est une gaze jaune contenant l'iodoforme, emballée dans la boîte brossée. L'est composé de coton, de glycérine et d'une substance active libérant de l'iodoform.

Tamponade 2000 est utilisé pour l'émoussement et la désinfection de plaies infectées après d'extractions dentaires (extraction d'une dent).

2. Quelles sont les informations à connaître avant que Tamponade 2000 soit utilisé chez vous

- N'utilisez jamais Tamponade 2000 :
 - si vous êtes allergique à l'iodoforme, l'iode ou à l'un des autres composants contenus dans ce médicament (mentionnés dans la rubrique 6).
 - en cas de grossesse et d'allaitement.

Avertissements et précautions

Si vous avez votre dentiste ou pharmacien avant que Tamponade 2000 soit utilisé chez vous, vous devez lui en parler. Il vous dira si vous devez arrêter d'utiliser ce médicament.

Si vous souffrez des dysfonctionnements de la thyroïde, Tamponade 2000 doit être utilisé chez vous seulement avec précaution particulière.

Enfants et adolescents
La sécurité de Tamponade 2000 chez les enfants et adolescents n'a pas encore été établie. Donc, Tamponade 2000 doit être utilisé chez les enfants et adolescents avec précaution particulière.

Autres médicaments et Tamponade 2000
Informez votre dentiste ou pharmacien si vous utilisez, avez récemment utilisé ou pourriez utiliser tout autre médicament.

Il n'y a pas d'interactions connues entre Tamponade 2000 et d'autres médicaments.

Grossesse et allaitement

Si vous êtes enceinte ou que vous allaitiez, si vous pensez être enceinte ou planifiez une grossesse, demandez conseil à votre dentiste ou pharmacien avant de prendre ce médicament.

L'application de Tamponade 2000 pendant la grossesse et l'allaitement est contre-indiquée.

Conduite de véhicules et utilisation de machines

Tamponade 2000 n'a aucun effet sur l'aptitude à conduire des véhicules et à utiliser des machines.

3. Comment utiliser Tamponade 2000

L'application à lieu exclusivement par votre dentiste.
La longueur de bande de Tamponade 2000 va être déterminée par votre dentiste de façon à entièrement recouvrir la plaie d'extraction.

Titulaire de l'Autorisation de mise sur le marché et fabricant: SPEIKO® · Dr. Speier GmbH · Walther-Rathenau-Straße 59
33602 Bielefeld · Allemagne · Tel.: +49 521 7701 07-0 · Fax: +49 521 7701 07-22 · E-Mail: info@speiko.de

La dernière date à laquelle cette notice a été révisée est février 2018.

Imprimé en Allemagne · Printed in Germany

Lors du changement de la bande de gaze et à la fin du traitement, votre dentiste va assurer un enlèvement complet de l'insert.

Tamponade 2000 ne doit pas être utilisé en dosages élevés et sur une durée prolongée. La durée de l'application est prescrite par votre dentiste.

Si plus de Tamponade 2000 que recommandé a été appliqué
Des cas de surdosage n'ont été enregistrés à ce jour qu'après une application sur des surfaces étendues de doses importantes : dans de telles situations, une toupeur ou une contusion ont été relevés (symptômes du système nerveux central).

Si vous avez d'autres questions sur l'utilisation de ce médicament, demandez plus d'informations à votre dentiste ou à votre pharmacien.

4. Quels sont les effets indésirables éventuels
Contrairement aux médicaments, ce médicament peut provoquer des effets indésirables, mais ils ne surviennent pas systématiquement chez tout le monde.

Fréquence indétectable (pe peut être estimée sur la base des données disponibles)
Réactions d'hypersensibilité (par ex. réactions d'urgence de contact), perturbations du goût modérées.

Autres effets secondaires possibles
En cas d'application à des doses élevées et pendant des durées prolongées, il est impossible d'exclure un changement du fonctionnement de la thyroïde.

Déclaration des effets secondaires
Si vous avez un effet indésirable, rappelez-en à votre dentiste, à votre pharmacien ou votre pharmacien. Ceci s'applique aussi à tout effet indésirable qui ne serait pas mentionné dans cette notice. Vous pouvez également déclarer les effets indésirables directement à : Bundesinstitut für Arzneimittel und Medizinprodukte, Abt. Pharmakovigilanz, Kurt-Georg-Kiesinger-Allee 3, D-53175 Bonn, Allemagne; site internet: www.bfarm.de. En signalant les effets indésirables, vous contribuez à fournir davantage d'informations sur la sécurité du médicament.

5. Comment conserver Tamponade 2000
Tenir hors de la vue et de la portée des enfants.
N'utilisez pas ce médicament après la date de péremption indiquée sur la boîte après « Verwendbar bis ». La date de péremption fait référence au dernier jour de ce mois.

Ce médicament se conserve 6 mois après ouverture.

6. Contenu de l'emballage et autres informations
Ce que contient Tamponade 2000

- La substance active est : Iodoforme, 100 g de gaze contenant 50,0 g d'iodoforme.
- Les autres composants sont : le coton, le glycérine.

Aspect de Tamponade 2000 et contenu de l'emballage extérieur
Tamponade 2000 est une gaze jaune contenant l'iodoforme, emballée dans papier pelliculé avec l'aluminium.

Tamponade 2000 est commercialisé en boîtes avec : 1 cm x 5 m et 2 cm x 5 m.

Toutes les présentations peuvent ne pas être commercialisées.